



HEADQUARTERS • SIEGE NEW YORK, NY 10017
TEL.: 1 (212) 963.1234 • FAX: 1 (212) 963.4879

CLCS (CONTINENTAL SHELF NOTIFICATIONS) RELEASED ON 02/11/2016

**CIRCULAR COMMUNICATIONS FROM THE DIVISION FOR
OCEAN AFFAIRS AND THE LAW OF THE SEA
OFFICE OF LEGAL AFFAIRS**

**COMMUNICATIONS CIRCULAIRES DE LA DIVISION DES
AFFAIRES MARITIMES ET DU DROIT DE LA MER
BUREAU DES AFFAIRES JURIDIQUES**

United Nations Nations Unies

HEADQUARTERS • SIEGE NEW YORK, NY 10017
TEL.: 1 (212) 963.1234 • FAX: 1 (212) 963.4879

REFERENCE: CLCS.25.Rev.LOS (Continental Shelf Notification)

2 November 2016

United Nations Convention on the Law of the Sea concluded at Montego Bay, Jamaica on 10 December 1982

Receipt of the partial revised submission made by the Argentine Republic to the Commission on the Limits of the Continental Shelf

The Secretary-General of the United Nations communicates the following:

On 28 October 2016, the Argentine Republic submitted to the Commission on the Limits of the Continental Shelf, in accordance with Article 76, paragraph 8, of the Convention, and with reference to its Submission of 21 April 2009, information on the limits of the continental shelf beyond 200 nautical miles from the baselines from which the breadth of its territorial sea is measured.

It is noted that, on 11 March 2016, the Commission adopted the “*Recommendations of the Commission on the Limits of the Continental Shelf in regard to the Submission made by Argentina on 21 April 2009*.”

In accordance with the Rules of Procedure of the Commission (CLCS/40/Rev.1), the present communication is being circulated to all Member States of the United Nations, as well as States Parties to the Convention, in order to make public the executive summary of the partial revised Submission, including all charts and coordinates contained therein. The executive summary of the partial revised Submission is available on the website of the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea, Office of Legal Affairs, at: www.un.org/Depts/los.

The consideration of the partial revised submission made by the Argentine Republic will be included in the provisional agenda of the next ordinary session of the Commission prepared in accordance with rule 5 and paragraph 2 of annex III to the Rules of Procedure.

Upon completion of the consideration of the submission, the Commission will issue recommendations pursuant to article 76 of the Convention.



United Nations Nations Unies

HEADQUARTERS • SIEGE NEW YORK, NY 10017
TEL.: 1 (212) 963.1234 • FAX: 1 (212) 963.4879

REFERENCE: CLCS.25.Rev.LOS (Notification plateau continental)

Le 2 novembre 2016

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer conclue à Montego Bay (Jamaïque) le 10 décembre 1982

Réception de la révision partielle de la demande présentée par la République argentine à la Commission des limites du plateau continental

Le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies communique ce qui suit :

Le 28 octobre 2016, la République argentine a soumis à la Commission des limites du plateau continental, en vertu du paragraphe 8 de l'article 76 de la Convention et en référence à sa demande en date du 21 avril 2009, des informations sur la limite extérieure du plateau continental au-delà de 200 milles marins des lignes de base à partir desquelles est mesurée la largeur de la mer territoriale.

Le Secrétariat rappelle que la Commission a adopté, le 11 mars 2016, les « Recommandations de la Commission des limites du plateau continental au sujet de la demande présentée par l'Argentine le 21 avril 2009 ».

Conformément au Règlement intérieur de la Commission (CLCS/40/Rev.1), la communication présente est transmise à tous les États Membres de l'Organisation des Nations Unies et aux États Parties à la Convention, afin de rendre publique le résumé de la révision partielle de la demande, ainsi que les cartes et les listes des coordonnées géographiques qui y sont incluses. Le résumé peut être consulté sur le site Internet de la Division des affaires maritimes et du droit de la mer du Bureau des affaires juridiques, à l'adresse suivante : www.un.org/Depts/los.

L'examen de la révision partielle de la demande sera inscrit à l'ordre du jour provisoire de la prochaine session ordinaire de la Commission préparée conformément à l'article 5 et au paragraphe 2 de l'annexe III, du règlement intérieur.

Une fois l'examen de la demande achevé, la Commission rendra des recommandations en vertu de l'article 76 de la Convention.

